

V divjih Kordiljerah

(Nadaljevanje romana "Ob reki Rio de la Plata")

ROMAN KAROL MAY
Za "Clevelandsko Ameriško" priredil
L. J. P.

PRVO POGlavJE V Gran Chaco.

"Ravno raditega ga vzamem boje je, da je med nami, kot da kje zahrbtno preži na nas." Vsi so mi pritrdili. Čakali smo skoro celo noč, toda moja ni bilo. Ker pa radi njega nismo hoteli izgubiti časa, se odpravimo na pot. Konje smo imeli nekoliko vstran ob grmovje privezane. Ko stopimo tja, da jih odvezemo, opazimo Gomara med njimi. Ko nas vidi prihajati, vstane in reče s preročnim glasom:

"Senor, grdo sem, vaval in prosim vas odpustanja. Ali me sprejmete zopet v svojo družbo?"

"Da pridem zopet v nevarnost za življenje? Ne!"

"Saj nisem tako hudo mislil."

"Ne hudo mislil? Vi ste pravi norec. Kaj pa mislite s tem, da namerite s puško na človeka in sprožite? Ali ni to slaba misel? Da nisem jaz pogodil vašega namena, bi bil sedaj mrlič. In vi pravite, da to ni hudo! Če to trdite, tedaj ste popolnoma blazni."

"Senor, zgodilo se je v jezici."

"Torej bodite zmerni. Kaj pravzaprav mislite s svojo jezo? Vi niste mož, kateremu bi jaz moral dati odgovore. Bodite uljudni in prijazni, če pa tega nečete, tedaj pojdite, kamor hočete. In če boste začeli s krogeljami motoviliti tu okoli, tedaj vas pobijem na tla, kakor sem vas prej. In prihodnjic vas ne bom zadel samo s puško, da izgubite zavest, pač pa tako, da nič več ne vstanete."

"Senor, sveto besedo vam dam, da bom odsedaj naprej bolj pameten."

S to prošnjo se obrne tudi do drugih in tako silno prosil, da končno rečem:

"Naša odločitev odvisi od tega, da nam poveste, kako se boste držali napram sendadorju, ko ga srečate."

"Ali bo res odšel pravični kazni?"

"Ne. Moj namen ni, da bi bil krivičen napram vam. Toda pamet nam pravi, da gremo z njim v Pampas Salinas. Do tedaj bodite mirni. Pozneje pa lahko naredite kar hočete."

"In vi obljubite, da nam ne pobegne, predno ne pridemo do Salinas?"

"Tega ne morem obljubiti. Nam naproti bo držal svojo besedo. In če se tudi vi mirno zadržite, tedaj bo ostal pri nas. Vidite torej, da je vse odvisno ravno od vas."

Gomara temno pogleda pred sebe. Toda hitro se zjasni obraz in z zaupnim glasom reče:

"Dobro torej. Jaz obljubim, da zadržim svoje maščevanje, dokler vi nimate ničesar več opraviti z njim. Potem pa ne čakam trenutka več. Ali me vzamete s seboj?"

"Če pošteno mislite."

"Da."

"Torej hočem se enkrat poskusiti. Vi lahko ostanete pri nas."

"Toda v tem slučaju mi morate dati streljivo."

"Ze sem mu hotel spolniti željo, tu se pa oglasi brat, ki reče:

"Ne tako hitro. Pri nas ste izgubili naše zaupanje, in z dejanjem morate sedaj pokazati, da vam lahko zopet vrjamemo. Streljivo dobiti šele tedaj, ko se prepričamo, da pošteno mislite."

Vsi pritrdijo tem besedam. Gomara me temno pogleda, toda tega pogleda razven mene nihče ni opazil, pač pa reče Gomara s precej ponižnim glasom:

"Naj se zgodi, kakor hoče brat Jaguar, ker vidim, da drugače nisem zaslužil. Prepričan pa sem, da kmalu zopet dobim vaše zaupanje."

S tem je bila stvar odpravljena. Zajahamo konje in sledimo oni poti, po kateri smo prišli. Z bratom jaham naprej in ostro opazujem tla, če bi mogel opaziti kje sendadorjevo sled, vendar zastoj. Konečno, ko smo jahali kake dve uri šele opazim, da naredi pot oster ovinek proti vzhodu. Sendadorju je bila pač pot znana, in si jo je tudi lahko veliko prikrajšal, ker je vedel, da končno mora zopet priti na prvotno pot. Na to opozorim tudi brata, ko mu rečem:

"Dobro moramo paziti, kajti iz vzhodne strani se nam bo sendador pridružil!"

"Mogoče. Najbrž se še danes srečamo z njim."

"Tudi jaz mislim tako."

"Potem pa moramo paziti tudi na Gomara, ker jaz mu še sedaj ne zaupam."

"Jaz tudi ne. Mogoče mislite, da me bo zopet napadel?"

"Ne, tega se ne bo drzil, ker ste mu dali tak nauk, toda glede sendadorja pa najbrž ne bo držal svoje besede."

Skleni smo, da ne počijemo prej, dokler ne pridemo do sendadorja ali pa se naredi tema. Raditega podimo konje vedno naprej, dokler ne opazim pozno popoldne neko mesto, kjer opazim sled, kakor bi kaka noga spodrsnila. Takoj zadržim konja, da preiščem sled. Prepričan sem, da je tu nekdo stopil navzdol in potem zopet odšel naprej. Z bratom preiščem prostor: Med drevesi so mehka tla, v katerih so tičali odtisi osebe, ki je tu hodila.

Ko grem nekoliko naprej, drevesa zginajo in pred seboj imam travnato pampo, v kateri se določno vidi sled.

"Kaj če bi bil sendador tukaj?" vpraša brat.

"Na vsak način. Sled prihaja od desne strani. Lok, katerega smo naredili z ovinkom, se tu neha, in pot pelje sedaj naravnost naprej. Da so ti sledovi ravno tukaj, je znamenje, da sendador pot jako dobro pozna. Mogoče je tako blizu kje, da nas opazuje, kako gledamo njegovo sled. Jahajmo počasi naprej."

Dalje prihodnjic.

LAUBOV GOLDEN ROD KRUH

je narejen v pekarni tako čist, kakor od vaše matere, draga gospa. Okusen kruh, vsak hlebec zavrt v papir. Vsi grocerji.

The
Jacob Laub Baking
Company
4919 LORAIN AVE.

Čistenje in likanje oblek.

DOBRO DELO. NIZKE CENE.

Moške o' leke	\$1.00	Ženske kiltje	50c
Moške suknje	\$1.00	Ženske dolge suknje	\$1.00
Jopiči	50c	Ženske obleke	\$1.00

The DAMM DRY CLEANING Co.

Cent. 739-W 1574 E. 55th ST. East 2024
A. J. DAMM, poslovođa.

L. H. WAIN,

705 Williamson Bldg.

Loti in hiše naprodaj poceni na St. Clair Ave. v Nottinghamu. Tlakovana cesta. Lope trte na lotu.

Vprašajte pri

L. Recher, Euclid, Ohio

SLOVENSKO PODJETJE.

Zavarujem proti ognju
in drugim nezgodam. ::

POSEBNOST! Varnostni bondi za društvene uradnike po 25c od \$100.00 na leto. — Javni notar. — Pojasnila in naveti zastoj.

August Haffner,
1107 E. 61st St.

GEO. TRAVNIKAR,

Old Bank Cafe

Fina domača slovenska gostilna z najboljšo in točno postrežbo. Najbolje pivo, domače vino, izvrstni likerji in šampanjec,

5501 ST. CLAIR AVE.
vokal 55 ceste.

GLEJTE NA HIŠO S STOLPOM.

J. S. Jablonski,

SLOVENSKI
FOTOGRAF.

6122 ST. CLAIR AVE. N. E.

Izdeluje slike za ženitbe in družinske slike, otroške slike, po najnovejši modi in po nizkih cenah. Za \$3.00 vrednosti slik (en ducat), naredimo eno veliko sliko v naravni velikosti zastoj. Vse delo je garantirano.

SLOVENSKA DVORANA,

MIHAEL SETNIKAR,
6131 ST. CLAIR AVE.
Tel. Princeton 1944 L.

Priporoča rojakom in društvom prvo slovensko dvorano v Clevelandu za veselice, igre, za poroke in krstne slavnosti kakor tudi za vse druge prilike. Priporoča svoj dobro urejeni saloon. Svoj k svojim!

SAMOSTOJNO PEVSKO IN PODPORNNO

društvo 'Edinost'

PIREDI

V NEDELJO 27. JUL.

IZLET

V RANDALL, O.

Ob tej priliki vabi vse prijatelje petja in prijetne zabave na prostem. Za vso postrežbo in dobro pijačo bo v obili meri preskrbljeno. Brat Anton Japelj bo prepustil za mlade pare obilo prostora, da se bodo lahko zavrteli po zvokih prijetne godbe profesorja Jos. Barbiča.

Društvo se hoče potruditi, da pripravi vse potrebno že zarana v jutru, tako da bo vsak izletnik dobrodošel vsak čas dopoldne.

Vzemite 55. ceste karo, vzemite transfer na Broadway (Corlett) karo, in od tu Randall karo, ki vozi na lice mesta vsakih 15 minut.

Za obilno udeležbo se priporoča

ODBOR.

Prekinjeno delo

Naše vsakdanje življenje mora biti tako uravnano, da smo vedno aktivni ter da uporabimo vsak čas popolnoma po svoji zmožnosti. To nas dela zdrave in močne. Noben naših organov ne sme prekiniti svojega dela, da bi škodoval celemu telesu.

Toda tudi največja pazljivost ne more večsah preprečiti kakega organa, da ne bi prekinil z delavnostjo ali popolnoma zaostal. Zgodi se, da želodec neče sprejemati hrane ali neče vzeti toliko hrane kot jo truplo potrebuje. Vešah prenehajo jetra ali prebavljalni organi z delom in hudo zaprtje je posledica. V takih slučajih je najbolje zdravilo

TRINERJEVO AMERISKO

GRENKO VINO

To očisti popolnoma ves sistem, brez bolečine ali neprilike. Objednem daje moč prebavljalnim organom in z njimi celemu telesu. Ono

ustavi zdrav apetit,
poveča odvajanje in
prežene zaprtje
notranje bolečine in krče
glavobol zlatenico
dviganje in bruhanje.

Pomaga v vseh takih boleznih, kjer trpi želodec, ko smo izgubili apetit, smo zaprti ali slabi. Priporočamo to vino pri nervoznosti in ženskih boleznih in pri kroničnem zaprtju. Po lekarnah.

JOSIP TRINER,

Importer in exporter.

1333-9 S. Ashland Ave.

CHICAGO, ILL.



Naznanilo.

Vsem našim cenjenim naročnikom naznanjamo, da bomo od sedaj naprej imeli cene naših pristnih domačih pijač, probčene od časa do časa v tem časopisu.

Brijevac	zaboj 12 steklene	\$13.00
Tropisjevec	" " "	12.00
Silivovka	" " "	12.00
Cognac	" " "	12.00
Kazipovo grenko vino	" " "	6.00

CENA NA GALONE:

Silivovka	galona	\$2.75
Tropisjevec	" "	2.75
Cognac	" "	2.75
Whiskey	" "	2.00
Vino domače rdeče	" "	.50

Za obila naročila se priporoča:

The Ohio Brandy Distilling Co.
6102-04 St. Clair Ave. Cleveland, Ohio.